

**ARBEITSGEMEINSCHAFT
OSMANISCHES REICH/TÜRKEI e. V. (AROS)**
STUDY CIRCLE OTTOMAN EMPIRE/TURKEY
IM BUND DEUTSCHER PHILATELISTEN e. V.

2. Vorsitzender, Redakteur „Türkei-Spiegel“
Tobias Zywiets, Hauptstr. 10, 75245 Neulingen
07237/44 39 03 – tuerkeispiegel@arosturk.de

Neulingen, 4.10.2024

AROS-RUNDSCHREIBEN 32

1. Türkei-Spiegel 150

Soeben ist der Türkei-Spiegel 150 erschienen. Sie können die PDF hier herunterladen:

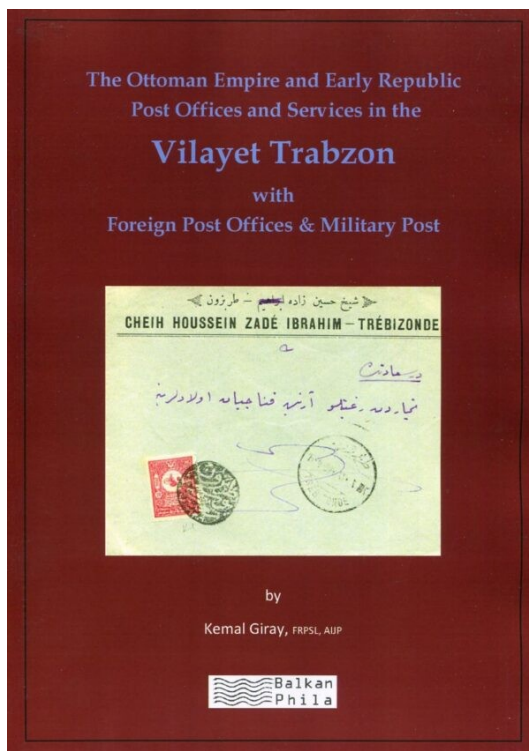


Das gedruckte Heft erhalten Mitglieder in den nächsten zwei Wochen.

2. AROS-Vorsitz, Vorstandswahl 2024

Die Amtszeit unseres 1. Vorsitzenden endet dieses Jahr. Aus gesundheitlichen Gründen steht Tom leider nicht mehr zu Verfügung. Vielleicht macht es Ihnen Spaß, sich hier für die Gemeinschaft einzubringen. Die Kernaufgaben betreffen das Verfassen von „Auf ein Wort“ für den TS, die Vorgänge und Arbeiten im Vorstand und dem Verein zu koordinieren (Redakteur und Schatzmeister erledigen ihre Aufgaben selbstständig). Der Vorsitzende organisiert auch die Jahreshauptversammlung und leitet die Sitzung; er erstellt das Protokoll und delegiert wo nötig. Es braucht gar nicht so viel Zeit und es gibt viel Freude und Kontakte. Melden Sie sich unverbindlich bei Tom: thjpves@gmail.com.

3. Neu im Bücherschrank



Kemal Giray: *The Ottoman Empire and early republic post offices and services in the Vilayet Trabzon with foreign post offices & military post.*

London: BalkanPhila, 2024. 221 S., A4, farbig.

Auflage: 100 Ex.

Preis: £30 (ca. 35 €).

<https://www.balkanphila.com/shop/turkey-vilayet-trabzon-postal-history-2024/>

Wer an einer Sammelbestellung interessiert ist, melde sich bitte bis 10. Oktober bei mir!

(gilt auch für andere Angebote auf BalkanPhila)

CONTENTS

Acknowledgements	i
Literatures consulted	i
Index - Turkish and French Spellings	ii
Post Offices Listed in the Postal Guides but no Postmarks recorded	iii
Explanations of the Illustrated Pages	iv
General Information	v
The Ottoman Currency	v
Weights and measures	v
Ottoman Postal Rates 1840 - 1924	v
Postal Almanacs	x
Introduction	xi
Tatar Post	xiv
Ottoman Post Offices	xvi
Akköy (<i>Bulancağ</i>)	1
Alaçam	3
Araklı	6
Arhavi	7
Atina (<i>Pazar</i>)	9
Bafra	12
Batum	17
Cevizlik & Maçka	23
Çarşamba	26
Çürüksu	30
Daldaban	32
Fatsa	34
Giresun	37
Görece	46
Gümüşhane	48
Hapsmane (<i>Gölköy</i>)	53
Hopa	55
Kavak	57
Kelkit	60
Kozazğı	63
Kulakkaya	64
Malpet	65
Mapavri	66
Of	68
Ordu	71
Ortahisar	79
Polathane (<i>Akçaabat</i>)	80
Rize	82
Samsun	88
Sürmene	108

Şarlı	111
Şiran	112
Terme	114
Tirebolu	117
Torul	120
Trabzon	123
Ulubey	143
Ünye	145
Vakfikebir	150
Viçe	152
Foreign Post Offices	153
Levant Offices	155
Austria - Hungary	156
France	165
Russia	171
Some of the Shipping Agencies	188
Military Mail	191
Ottoman Military Post in the First World War	193
Russian Field Post in the Caucasus during The Russo - Turkish War of 1877-1878	200
Russian Invasion in the First World War	201
Miscellaneous Military Activities	205
Prisoners of the First World War	207
Ottoman Prisoners of War	207
Russian Prisoners of War	215

4. Türkische Akademie für Philatelie Gast bei der Briefmarken-Börse Ulm

Anders als im RB 31 gemeldet ist ist nicht der türk. Philatelistenverband Türkiye Filateli Dernekleri Federasyonu (TFDF) Gastland des Deutsche Altbriefsammler-Vereins (DASV) auf der Internationale Briefmarken-Börse in Ulm 2024, sondern die von Turhan Turgut geführte **Türkische Akademie für Philatelie (Türk Filateli Akademisi)**: <https://briefmarken-messe.de/pgl/>

Im Rahmen „Postgeschichte Live“ hält Turhan Turgut (RDP) einen Vortrag zu „German – Ottoman Field Post During World War I“ (Deutsch-osmanische Feldpost im Ersten Weltkrieg). Diese Präsentation konzentriert sich auf die Zusammenarbeit zwischen der deutschen und der osmanischen Feldpost während des Ersten Weltkriegs. Zu den Ausstellern aus Reihen der TFA gehören:

- | | |
|---------------------|---|
| • Alan Mellaart | Registered Mail of Ottoman Empire |
| • Alan Mellaart | Postal History of Greece |
| • Atadan Tunacı | Postal History of Ottoman Railways |
| • Atadan Tunacı | Competition in the Seas |
| • Edip Ağaoğulları | Postal History of the Vilayet of Edirne |
| • Emre Utku | Postal Rates of the Republic of Turkey |
| • Hakan Berkil | Postal History of the Vilayet of Aydın |
| • Hakan Akçaoğlu | Foreign Civilian Post Offices in the Ottoman Empire |
| • Hakan Yılmaz | Postal History of Hüdavendigâr Province |
| • Hülya Papuçcuoğlu | Pre-philatelic Ottoman Empire |
| • Mehmet Akan | Postal History of Ankara |
| • Mehmet Akan | Postal History of the Eastern Anatolia |
| • Mehmet Günyeli | (nicht angegeben) |

<https://dasv-postgeschichte.de/wp/category/aktuelles/>
<https://dasv-postgeschichte.de/wp/postgeschichte-live-2024-internationales-symposium/>
<https://briefmarken-messe.de/pgl/>

Internationale Briefmarkenbörse Ulm 2024



Einladung zum DASV-Festabend

zu Gast: Academy of Turkish Philately

am Freitag, den 25. Oktober 2024, um 19.00 Uhr (Einlass ab 18.30 Uhr)

im „Hotel Seligweiler“, 89081 Ulm, Seligweiler 1

Hierzu ist folgendes Programm vorgesehen:

Begrüßung der Delegation der türkischen Akademie für Philatelie

Ehrungen



Auftritt des mit dem MERLIN AWARD – dem Oscar der Zauberkunst –
ausgezeichneten Zauberers und Mentalmagiers Kai Hildebrand

Eintritt: 25.- € p.P. per Überweisung auf das DASV-Konto bei der Heidenheimer Volksbank
IBAN DE80 6329 0110 0157 7740 07, Nicht-EU-Ausländer gerne auch bar vor Ort.

Ihre Anmeldung senden Sie bitte zeitnah direkt an mich unter
praesident@dasv-postgeschichte.de.

Klaus Weis

Präsident des Deutschen Altbriefsammler-Vereins e.V.

5. Der Redakteur sucht ...


zur Bebilderung von Artikeln immer Bilder, Photographien, Zeichnungen, Postkarten etc. von (osman. und ausländ.) Postgebäuden (außen/innen), aber generell auch Stadtansichten, Panoramen, Gebäude, Personen, Landkarten, aus Konstantinopel und der Türkei bzw. dem Osmanischen Reich.

Ebenso Scans der Briefmarken **Palästina Mandat „Bilderserie“** (1927–1948): 6m grün (MiNr. 57, SG 94), 8m braun (MiNr. 60, SG 96), 20m grün-oliv (MiNr. 66, SG 99), 90m gelbbraun (MiNr. 68, SG 101), 13m gelbbraun (MiNr. 64, SG 107), 15m ultramine (MiNr. 65, SG 108), 4m lila (MiNr. 55, SG 104), ebenso die „**Teppichmarken**“ von Hedschas (SG 11–16, D17-19).

Mindestens 600 dpi (besser: 1200 dpi), auf schwarzem Hintergrund, ungebraucht.

Ihr

Tobias Zywietz



AROS CIRCULAR 32 – English Summary

Türkei-Spiegel 150

Türkei-Spiegel 150 has just been published. You can download the PDF here:



Members will receive the printed copy in the next two weeks.

2024 AGM and Board Elections

The term of office of our Chairman ends this year. Unfortunately, Tom van Es is no longer available for health reasons. Perhaps you would enjoy contributing to the community? The core tasks concern the editing of “Auf ein Wort” for TS, coordinating the processes and work in the board and the association. The editor and treasurer carry out their tasks independently. The chairman also organises the annual general meeting (hotel bookings) and chairs the meeting; he takes the minutes and delegates where necessary. It doesn't take that much time and there is a lot of fun and socialising. Contact Tom for more information: thjpves@gmail.com

New Books

Kemal Giray: *The Ottoman Empire and early republic post offices and services in the Vilayet Trabzon with foreign post offices & military post*. London: BalkanPhila, 2024. 221 p. A4, colour. £ 30. <https://www.balkanphila.com/shop/turkey-vilayet-trabzon-postal-history-2024/>

If you are interested in a collective order, please contact me! (would only serve members in Germany due to shipping costs).

Turkey Guest Country at the Ulm Stamp Fair

The Ulm International Stamp Fair will take place from 24th to 26th October 2024. Contrary to what I wrote in RB 31, not the Türkiye Filateli Dernekleri Federasyonu (TFDF) is guest at the "Postgeschichte Live" exhibition and symposium (organised by Deutscher Altbriefsammler-Verein DASV), it is **Türk Filateli Akademisi**, lead by Turhan Turgut.

As part of "Postal History Live", Turhan Turgut (RDP) will give a presentation "German-Ottoman Field Post During World War I". This presentation will focus on the co-operation between the German and Ottoman field post during the First World War.

Exhibitors from the TFDF include:

- | | |
|---------------------|---|
| • Alan Mellaart | Registered Mail of Ottoman Empire |
| • Alan Mellaart | Postal History of Greece |
| • Atadan Tunacı | Postal History of Ottoman Railways |
| • Atadan Tunacı | Competition in the Seas |
| • Edip Ağaoğulları | Postal History of the Vilayet of Edirne |
| • Emre Utku | Postal Rates of the Republic of Turkey |
| • Hakan Berkil | Postal History of the Vilayet of Aydın |
| • Hakan Akçaoğlu | Foreign Civilian Post Offices in the Ottoman Empire |
| • Hakan Yılmaz | Postal History of Hüdavendigâr Province |
| • Hülya Papuçcuoğlu | Pre-philatelic Ottoman Empire |
| • Mehmet Akan | Postal History of Ankara |
| • Mehmet Akan | Postal History of the Eastern Anatolia |
| • Mehmet Günyeli | (nicht angegeben) |

The editor seeks ...

for illustrating future articles: pictures, photographs, drawings, postcards etc. of (Ottoman and foreign) postal buildings (outside/inside), generally city views, buildings etc. in Constantinople and Turkey and the Ottoman Empire; and related material.

Also scans of the stamps **Palestine Mandate "Pictorials"** (1927-1948): 6m green (MiNr. 57, SG 94), 8m brown (MiNr. 60, SG 96), 20m green-olive (MiNr. 66, SG 99), 90m yellow-brown (MiNr. 68, SG 101), 13m yellow-brown (MiNr. 64, SG 107), 15m ultramine (MiNr. 65, SG 108), 4m purple (MiNr. 55, SG 104), also the "**carpet stamps**" of **Hedschas** (SG 11-16, D17-19). At least 600 dpi (better: 1200 dpi), on black background, unused.